

**OFFICE OF THE ACCOUNTANT GENERAL (A&E), HARYANA CHANDIGARH**

1. Name, Designation and Section of Govt. Servant.
2. Office in which employed
3. Pay of Govt. Servant.
4. Place of duty.
5. Actual residential Address.
6. Name, age of patient, his/her relationship with the Govt. Servant  
( in case of Children State ag , DOB, married/unmarried, employed/unemployed )
7. Place in which fell ill.
8. Name and Designation of A.M.A.
9. Consultation (1) Rs..... Dt .....(11) Rs..... Dt .....(111) Rs..... Dt .....
- Injection IM/IV/SC (1) Rs..... Dt .....(11) Rs..... Dt .....(111) Rs..... Dt .....
- TOTAL : .....
10. Cost of medicines claimed.
11. Less Advance
12. Net amount claimed.

**DECLARATION TO BE SIGNED BY THE GOVERNMENT SERVENT**

I hereby declare that the statement in this application is true to the best of my knowledge and belief and that the person for whom expenditure is claimed is dependent upon me.

Signature of the Govt. Servant

**OFFICE OF THE ACCOUNTANT GENERAL (A&E), HARYANA CHANDIGARH**

1. Name, Designation and Section of Govt. Servant.
2. Office in which employed
3. Pay of Govt. Servant.
4. Place of duty.
5. Actual residential Address.
6. Name, age of patient, his/her relationship with the Govt. Servant  
( in case of Children State age , DOB, married/unmarried, employed/unemployed )
7. Place in which fell ill.
8. Name and Designation of A.M.A.
9. Consultation (1) Rs..... Dt .....(11) Rs..... Dt .....(111) Rs..... Dt .....
- Injection IM/IV/SC (1) Rs..... Dt .....(11) Rs..... Dt .....(111) Rs..... Dt .....
- TOTAL : .....
10. Cost of medicines claimed.
11. Less Advance
12. Net amount claimed.

**DECLARATION TO BE SIGNED BY THE GOVERNMENT SERVENT**

I hereby declare that the statement in this application is true to the best of my knowledge and belief and that the person for whom expenditure is claimed is dependent upon me.

Signature of the Govt. Servant

I.D.No.....  
Bank Name \_\_\_\_\_

**OFFICE OF THE ACCOUNTANT GENERAL (A&E), HARYANA CHANDIGARH**  
**(EXTRACT OF MEDICAL CLAIM)**

1. Name of the Govt. Servant together with designation, section and pay drawn
2. Name of the patient and his/her relationship with the govt. Servant  
(in case of children state age D.O.B., Married/ Unmarried, Employed/ Unemployed).
3. Residential address and places at which fell ill.
4. Name of the disease and the period of treatment administered as shown in the certificate 'A'
5. Name of the A.M.A. and hospital to which attached,
6. Fee paid to A.M.A.

Consultation (1) Rs..... Dt .....(11) Rs..... Dt ..... (111) Rs..... Dt .....

Injection IM/IV/SC (1) Rs..... Dt .....( 11) Rs..... Dt ..... (111) Rs..... Dt .....

TOTAL : .....

**MEDICINE PRESCRIBED AND PURCHASED IN CERTIFICATE(Detail Given Below)**

<u>NAME OF DEALER</u>	<u>No.</u>	<u>Date of bill</u>	<u>Name of medicine</u>	<u>Amount</u>
-----------------------	------------	---------------------	-------------------------	---------------

---

Grand Total

**DECLARATION TO BE SIGNED BY THE GOVT. SERVANT**

I hereby declare that the particulars furnished above are true and correct to the best of my knowledge and belief.

Full signature of the Govt. Servant

Certified that I, .....employed in the O/o the A.G.(A&E),Haryana Chandigarh have not been availing medical allowance in lieu of my self and family/my spouse/spouse and other family members from any other source(s).

Full signature of the Govt. Servant

Forwarded to Admn. II section for necessary action.

Assistant Accounts Officer

Scrutinized and passed for Rs. \_\_\_\_\_

Sr. A.O./ A.O.

**OFFICE OF THE ACCOUNTANT GENERAL (A&E), HARYANA CHANDIGARH**

FORM OF ESSENTIALITY TO BE GIVEN BY THE PRIVATE MEDICAL PRACTITIONER

I certify that Mr./Ms./Mrs. (Name of Patient) \_\_\_\_\_

Son /Daughter/Wife/husband of Shri \_\_\_\_\_

*(Write 'Self' if the employee himself/herself is patient)*

who is employed in the office of the A.G.(A&E) Haryana, Chandigarh has been under my treatment from

\_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_ and he/she was suffering from

\_\_\_\_\_.

The under mentioned medicines prescribed by me in this connection were essential for recovery/prevention of serious deterioration in the condition of the patient. The medicines do not include proprietary preparations for which cheaper substances of equal value are available nor preparations which are primary foods, toilets or disinfectants.

I have charged Rs. \_\_\_\_\_ for consultation

\_\_\_\_\_ (Date to be given) and Rs.

\_\_\_\_\_ on account of injection IM/IV/SC administered.

<u>Sl.No.</u>	<u>Medicine (in capital letter)</u>	<u>Amount</u>
---------------	-------------------------------------	---------------

---

I have referred the patient to \_\_\_\_\_ for X-Ray, Lab Tests

etc. for which expenditure of Rs. \_\_\_\_\_ was incurred.

Signature of the Doctor  
His medical qualification  
With Regn. No.  
Medical College with  
Which registered \_\_\_\_\_

.....में नियुक्त श्रीमती/श्री/कुमारी.....  
 जी/पुत्र/पुत्री श्री.....को दिया गया प्रमाण-पत्र ।  
 Certificate granted to Mrs./Mr./Miss.....  
 if/son/daughter of Mr.....  
 employed in the.....

**प्रमाण-पत्र 'क'**  
**CERTIFICATE 'A'**

(उन रोगियों के मामले में भरा जाए जिन्हें इलाज के लिए अस्पताल में भर्ती न किया गया हो)  
 (To be completed in the case of patients who are not admitted to hospital for treatment)

मैं डा०.....इन्के द्वारा प्रमाणित करता हूँ :-  
 I, Dr.....hereby certify :-

क) कि मैंने अपने परामर्श कक्ष में/रोगी के निवास स्थान पर (तारीखें दी जाए).....  
 को.....परामर्श के लिए.....रुपए प्रभारित किए और प्राप्त किए ।  
 1) that I charged and received Rs.....for  
 consultations on.....at my consulting room/at the residence of the patient.  
 (Dates to be given)

ख) कि मैंने अपने परामर्श कक्ष में/रोगी के निवास स्थान पर (तारीखें दी जाए).....  
 को अन्तः पेन्नी/अधस्त्वक् इंजेक्शन देने के लिए.....रुपए प्रभारित किए और प्राप्त किए ।  
 2) administering.....intra-muscular/sub-cutaneous injections on.....  
 .....at my consulting room/at the residence of the patient.  
 (Dates to be given)

ग) कि दिए गए इंजेक्शन रोगक्षमता या रोग निरोध के लिए थे/नहीं थे ।  
 3) that the injections administered were/were not for immunising or prophylactic purposes.

घ) कि रोगी का इलाज.....अस्पताल में/मेरे परामर्श कक्ष में हुआ है और इस संबंध में  
 मेरे द्वारा नुस्खे में दी गई लिखित औषधें रोगी की हालत की ठीक करने/गंभीर रूप से खराब होने से रोकने के लिए अनिवार्य  
 थीं । ये औषधें.....अस्पताल में प्राइवेट रोगियों को देने के लिए स्टॉक  
 (अस्पताल का नाम)

नहीं की जाती और उनमें से पेटेंट (एकायत) योग शामिल नहीं है जिनके लिए समान चिकित्सा मान के सस्ते द्रव्य उपलब्ध हे  
 न हो ये योग जो मूलतः खाद्य, श्रृंगार सामग्री अथवा निःसंक्रामक है ।

4) that the patient has been under treatment at.....hospital/my  
 consulting room and that the undermentioned medicines prescribed by me in this connection were essential for the  
 recovery/preventions of serious deterioration in the condition of the patient. The medicines are not stocked in the  
 (name of the hospital).....for the  
 supply to private patients and do not include proprietary preparations for which cheaper substances of equal therapeutic value are  
 available nor preparations which are primarily foods, toilets or disinfectants.

क्रम सं० Sl. No.	औषधि का नाम Name of the Medicines	कीमत Price		क्रम सं० Sl. No.	औषधि का नाम Name of the Medicines	कीमत Price	
		रु० Rs.	पै० P.			रु० Rs.	पै० P.
1				6			
2				7			
3				8			
4				9			
5				10			

- (क) कि रोगी..... से पीड़ित है/या और..... से तक मेरे इलाज में है/था ।
- (e) that the patient is/was suffering from..... is/was under my treatment from..... to.....
- (च) कि रोगी की जन्म पूर्व अथवा जन्मोत्तर चिकित्सा की गई है/थी ।
- (f) that the patient is/was not given prenatal or post-natal treatment.....
- (ख) कि जिन एक्सरे, प्रयोगशाला जांच आदि के लिए..... रूप खर्च किए थे वे आवश्यक थे और वे मे सलाह से..... से किए गए थे ।  
(अस्पताल या प्रयोगशाला का नाम)
- (g) that X-ray, laboratory test, etc. for which an expenditure of Rs..... was incurred were necessary and were undertaken on my advice at.....  
(name of the hospital or laboratory)
- (ज) कि मैंने रोगी का विश्व परामर्श के लिए डा..... के पास भेजा था और..... का (राज्य के मुख्य प्रशासनिक चिकित्सा अधिकारी का नाम) नियमों अनुसार यथापेक्षित आवश्यक अनुमोदन प्राप्त कर लिया गया था ।
- (h) That I referred the patient to Dr..... for special consultation and that the necessary approval of the..... as required under the rules was obtained.  
(name of the Chief Administrative Medical Officer)
- (झ) कि रोगी को अस्पताल में रखना आवश्यक नहीं था/आवश्यक था ।
- (i) that the patient did not require/required hospitalisation.

तारीख.....

Date

चिकित्सा अधिकारी के हस्ताक्षर और पदनाम तथा उस अस्पताल चिकित्सालय का नाम जिससे वह संबद्ध है ।  
Signature & Designation of the Medical Officer and the Hospital/Dispensary to which attached.

विशेष ध्यान दें :- जो प्रमाण-पत्र लागू न हो वे काट दिए जाने चाहिए । प्रमाण-पत्र (क) अनिवार्य है और चिकित्सा अधिकारी द्वारा उसे सभी मामलों में भरना चाहिए ।

N. B. :- Certificates not applicable should be struck off. Certificates to be compulsory and must be filled in by the Medical Officer in all cases.

## प्रमाण पत्र (ख)/CERTIFICATE 'B'

(उन रोगियों के मामले में भरा जाए जिन्हें इलाज के लिए अस्पताल में भर्ती किया गया हो)  
(To be completed in the case of patients who are admitted to hospital for treatment)

में नियुक्त श्रीमती/श्री/कुमारी

पत्नी/पुत्र/पुत्री श्री

को दिया गया प्रमाण-पत्र।

Certificate granted to Mrs./Mr./Miss

wife/son/daughter of Mr

employed in the

### भाग 'क'/PART 'A'

(अस्पताल में रोगी के प्रभारी चिकित्सा अधिकारी द्वारा हस्ताक्षर किए जाएं)  
(To be signed by the Medical Officer-in-Charge of the case at the hospital)

मे, डा०

इसके द्वारा प्रमाणित करता हूँ —

I, Dr. .... hereby certify:—

(क) कि रोगी को मेरे परामर्श के परामर्श में अस्पताल में भर्ती किया गया था।

(चिकित्सा अधिकारी का नाम)

(a) That the patient was admitted to hospital on my advice of.....

(Name of Medical Officer)

(ख) कि रोगी इलाज के लिए ..... में रहा है और कि इस संबंध में मेरे द्वारा मुझे दी गई निम्नलिखित औषधों रोगी की हालत में सुधार लाने के लिए/गंभीर रूप से खराब होने से रोकने के लिए अनिवार्य थी, ये औषध .....

(अस्पताल का नाम)

देंने के लिए स्टॉक नहीं की जाती और उसमें ये पेटेंट (एकायत) योग शामिल नहीं है जिनके लिए ममान चिकित्सा भान के सस्ते द्रव्य उपलब्ध हैं। न ही वे योग जो मूलतः खाद्य, शृंगार सामग्री अथवा निःसंक्रामक हैं।

(b) That the patient has been under treatment as.....and that the undermentioned medicines prescribed by me in this connection were essential for the recovery/prevention of serious deterioration in the condition of the patient. The medicines are not stocked in the.....

(Name of

the Hospital)

preparations for which cheaper substances of equal therapeutic value are available nor preparations which are primarily food toilets or disinfectants.

औषधों का नाम Name of Medicines	कीमत Price	औषधों का नाम Name of Medicines	कीमत Price
1.		7.	
2.		8.	
3.		9.	
4.		10.	
5.		11.	
6.		12.	

(ग) कि दिए इंजेक्शन रोगप्रतिरक्षा या रोग-निरोध के लिए थे/नहीं थे।

(c) That the injections administered were/were not for immunising or prophylactic purposes.

(घ) कि रोगी ..... से पीड़ित है/था और .....

तक मेरे इलाज में है/था।

(d) That the patient is/was suffering from.....and is/was under my treatment from.....to.....

(ड) एक ज्वर एक्सरे प्रयोगशाला जांच आदि के लिए रुपये खर्च किए थे वे आवश्यक थे और वे बेरी सलाह से ..... में किए गए थे।

(अस्पताल या प्रयोगशाला का नाम)

(e) That the X-Ray, Laboratory test, etc., for which an expenditure of Rs. .... was incurred were necessary and were undertaken on my advice at .....

(Name of the Hospital or Laboratory)

(च) कि मैंने रोगी को विशेष परामर्श के लिए डा० ..... के पास भेजा था और ..... का नियमों के अनुसार यथावधि आवश्यक

(राज्य के मुख्य प्रशासनिक चिकित्सा अधिकारी का नाम)

अनुमोदन प्राप्त कर दिया गया था।

(f) That I referred the patient to Dr. .... for specialist consultation and that the necessary approval of the .....

(Name of the Chief Administrative Medical Officer of the State)

required under the rules was obtained.

अस्पताल में रोगी के प्रभारी चिकित्सा अधिकारी के हस्ताक्षर और पदनाम

Signature and Designation of the Medical Officer-in-Charge of the case at the Hospital

### भाग 'ख' / PART 'B'

मैं प्रमाणित करता हूँ कि रोगी इलाज के लिए ..... अस्पताल में रहा है और कि विशेष परिचारिकाओं को जिन सेवाओं के लिए ..... रुपये खर्च किए गये थे, देखिए संलग्न बिल तथा रसीदें, वे रोगी की हालत को ठीक करने/गंभीर रूप से खराब होने से रोकने के लिए अनिवार्य थीं।

I certify that the patient has been under treatment at the ..... hospital and that the services of the special nurses, for which an expenditure of Rs. .... was incurred vide bills and vouchers attached, were essential for the recovery/prevention of serious deterioration in the condition of the patient.

अस्पताल में रोगी के प्रभारी चिकित्सा अधिकारी के हस्ताक्षर  
Signature of the Medical Officer-in-Charge of the case at the Hospital

### प्रतिहस्ताक्षरित / COUNTERSIGNED

चिकित्सा अधीक्षक  
Medical Superintendent  
अस्पताल  
Hospital

मैं प्रमाणित करता हूँ कि रोगी इलाज के लिए ..... अस्पताल में रहा है और कि उसे जो सुविधाएं दी गईं वे रोगी के इलाज के लिए अनिवार्य न्यूनतम सुविधाएं थीं।

I certify that the patient has been under treatment at the ..... hospital and that the facilities provided were the minimum which were essential for the patient's treatment.

स्थान  
Place

चिकित्सा अधीक्षक  
Medical Superintendent

तारीख  
Date

अस्पताल  
Hospital

विशेष ध्यान दें:—जो प्रमाण-पत्र लागू न हों वे काट दिए जाने चाहिए। प्रमाण पत्र 'ख' अनिवार्य है और यह सभी मामलों में चिकित्सा अधिकारी द्वारा भरा जाना चाहिए।

N.B.—Certificate not applicable should be struck off. Certificate 'B' is compulsory and must be filled in by the Medical Officer in all cases.

प्रमाणनम्बेर-52 मिबिन/97-98-(सी-46)-15-2-98-10,00,000.

MEIPTC-52 Civil/97-98-(C-46)-15-2-98-10,00,000.





